

Zeitschrift: IABSE bulletin = Bulletin AIPC = IVBH Bulletin
Band: 7 (1983)
Heft: B-25: IABSE bulletin

Vorwort

Autor: Golay, A.

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 12.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



The Association will again be very active in 1983

The Scientific Committee for the 12th Congress of IABSE, Vancouver, BC, September 2-8, 1984, has been set up under the chairmanship of Dr. Roger A. Dorton. Its activities will be considerable this year, with the preparation of the numerous themes for the Congress. The preliminary invitation has been sent in February 1983 to all members of the Association.

There are many vacancies in the Working Commissions, and on the basis of proposals from National Groups and the Commissions themselves, the elections will take place in September 1983.

Published for the first time in 1979, on the occasion of the fiftieth anniversary of the IABSE, the Membership List will be issued again in May 1983.

Various conferences will be organised by the Association or by National Groups of IABSE in Australia, Denmark, France, Italy, Switzerland (refer to page 8). The preliminary and final programmes have been mailed.

The 1983 publication activity is also very intense. The IABSE PERIODICA appear regularly, on a quarterly basis. In addition to two titles, published in January:

Introd. Report Venice
Proceedings Tokyo,
two reports are scheduled for April:

Proceedings Bergamo
Prel. Report Copenhagen,
and a further three are planned for September:

Final Report Venice
Proceedings Rigi
Introd. Report Vancouver
Congress 1984.

We trust that these services will be of use to our members and hope that they will have an opportunity to participate actively and personally in one or other of the Association's activities.

L'Association est à nouveau très active en 1983

Le comité scientifique pour le 12^e Congrès de l'AIPC, Vancouver, 2 au 8 septembre 1984, a été mis en place sous la présidence de M. Roger A. Dorton, Canada. Son activité est considérable en 1983, avec la préparation des nombreux thèmes du Congrès. L'invitation préliminaire a été envoyée, en février 1983, à tous les membres de l'Association.

De nombreux postes sont vacants dans les Commissions de Travail, et sur la base des propositions faites par les Groupes Nationaux et les Commissions elles-mêmes, les élections auront lieu en septembre 1983.

Publiée pour la première fois en 1979, à l'occasion du cinquantième anniversaire de l'AIPC, la liste des membres paraîtra à nouveau en mai 1983.

Diverses conférences sont organisées par l'Association ou un Groupe National de l'AIPC en Australie, Danemark, France, Italie, Suisse (voir page 8). Les programmes provisoires et définitifs ont été envoyés.

L'activité de publication est aussi intense, en 1983. Les PERIODICA AIPC paraissent régulièrement chaque trimestre. Outre deux ouvrages parus en janvier:

Rapport Introd. Venise
Proceedings Tokyo,
deux rapports sont prévus en avril:

Proceedings Bergamo
Rapport Prél. Copenhague,
et trois autres en septembre:
Rapport Final Venise
Proceedings Rigi
Rapport Introd. Congrès
Vancouver 1984.

Nous souhaitons que ces services soient profitables à nos membres et espérons aussi qu'il leur sera possible de participer activement et personnellement à l'une ou l'autre des activités de l'Association.

Die Vereinigung wird 1983 wiederum sehr aktiv sein

Für den 12. Kongress der IVBH in Vancouver, BC, vom 2. bis 8. September 1984, wurde unter dem Vorsitz von Dr. Roger A. Dorton ein wissenschaftliches Komitee gegründet. Mit den Vorbereitungen der zahlreichen Kongressthemen wird seine Tätigkeit in diesem Jahr beträchtlich sein. Die Voreinladung wurde im Februar 1983 an alle IVBH-Mitglieder verschickt.

Es gibt viele offene Stellen in den Arbeitskommissionen. Aufgrund von Vorschlägen der Nationalen Gruppen und der Kommissionen selbst, werden die Wahlen im September 1983 stattfinden.

Zum ersten Mal in 1979 aus Anlass zum 50jährigen Bestehen der IVBH veröffentlicht, wird im Mai 1983 erneut das Mitgliederverzeichnis herausgegeben.

Von der Vereinigung oder von Nationalen Gruppen werden verschiedene Veranstaltungen in Australien, Dänemark, Frankreich, Italien und der Schweiz organisiert (siehe Seite 8). Die Vor- und Definitiven Einladungen wurden verschickt.

Die Publikationstätigkeit wird in 1983 sehr gross sein. Die IVBH PERIODICA erscheinen regelmässig vierteljährlich. Zusätzlich zu zwei im Januar veröffentlichten Publikationen:

Einführungsbericht Venedig
Proceedings Tokio,
sind zwei weitere Berichte für April vorgesehen:

Proceedings Bergamo
Vorbericht Kopenhagen,
und drei weitere für September geplant:

Schlussbericht Venedig
Proceedings Rigi
Einführungsbericht Kongress
Vancouver 1984.

Wir sind überzeugt, dass diese Dienstleistungen für unsere Mitglieder wertvoll sind, und hoffen, dass sie aktiv und persönlich an der einen oder anderen Tätigkeit der Vereinigung teilnehmen werden.